

¡NUESTRO DEBER!

CARTAS DE LA HABANA

GALICIA PINTORESCA

Por CARLOS SOBRINO



Un típico rincón de nuestro país

EL IMPUESTO SOBRE CARROS

Importantísima Real orden

La Gaceta de Madrid del día 30 de octubre próximo pasado publica la siguiente Real orden:

"Dnno Sr.: A los efectos de que pueda tener exacto cumplimiento lo prevenido en la Real orden decretada por este Ministerio con fecha 24 de septiembre último, por la que se regula y determina la forma, modo y cuantía en que han de tributar, con relación al impuesto o tasa de rodaje, a partir de la recaudación correspondiente al año 1928, los propietarios de carros agrícolas, según hubiesen o no sustraido la tasa correspondiente a 1927, y con el fin de establecer una clasificación que permita gozar de los beneficios de exención acordados a los que tengan derecho legítimo a ello, por hallarse amparadas con anterioridad y en evitación de que pretendieran y pudieran acogerse al referido derecho de exención cualesquiera contribuyentes que no estuviesen exactamente comprendidos en los preceptos de aquel texto legal.

S. M. el Rey (q. D. g.) se ha servido disponer.

1.º Los alcaldes presidentes de todos los Ayuntamientos españoles vendrán obligados en el plazo improrrogable de quince días, a contar del siguiente al de la publicación en la "Gaceta" de esta disposición, a formalizar una relación certificada de todos los propietarios de vehículos de tracción de sangre que figuren en el término de su jurisdicción, haciendo constar el nombre y apellidos de cada uno, número de vehículos de su pertenencia, clase de la llanta, reglamentaria o antirreglamentaria de que estén provistos, con expresión concreta de cuáles son los agrícolas, a los efectos de la extinción del impuesto o tasa de rodaje; entendiéndose por tales aquellos cuyos propietarios paguen menos de 500 pesetas de contribución y que además se dediquen única y exclusivamente al porte de frutos, maderas, objetos, útiles y enseres propios de su dueño.

2.º Formalizadas por los alcaldes presidentes y bajo su responsabilidad, las relaciones certificadas a que se refiere el apartado primero anterior, con sujeción a las condiciones que en el mismo se determinan, serán aquéllas expuestas inmediatamente al público en sus Casas Consistoriales y por durante el plazo de ocho días, a fin de que los contribuyentes que estimasen lesionado su derecho por la clasificación de sus vehículos hubiese verificado la Alcaidía Presidencia puedan formular las pertinentes reclamaciones en el plazo de exposición.

Dentro de los tres días siguientes a la terminación de aquélla, la Alcaidía resolverá las reclamaciones que se hubiesen presentado.

3.º Cumplidos los preceptos contenidos en el apartado que antecede, los alcaldes remitirán, en un plazo no menor de ocho días, un duplicado, autorizado debidamente por el secretario del Ayuntamiento respectivo, de la relación certificada a que se ha hecho anterior mención, al presidente del Patronato del Circuito

ANUNCIESE USTED A "LA VOZ DEL AGRO"

Nacional de Firmes especiales (Madrid).

4.º Las relaciones certificadas que se remitan por los alcaldes en cumplimiento de la presente disposición, al Patronato del Circuito Nacional de Firmes especiales, servirán de base para confeccionar el "Padrón" a los efectos de la cobranza del impuesto o tasa de rodaje.

5.º Quedan completamente a salvo a favor del Patronato Nacional de Firmes especiales los derechos de fiscalización e investigación inherentes al impuesto, los cuales podrá y deberá ejercer con toda diligencia y celo, procediendo contra los que de cualquier modo contribuyesen a perjudicar la renta, en la forma que de terminen la Instrucción y leyes vigentes.

6.º Los gobernadores civiles vigilarán la observancia de las anteriores disposiciones en la provincia de su mando, dando cuenta a este Ministerio de su puntual y exacto cumplimiento.

FALTA DE CONSIDERACIÓN

Parece ser que el mito de que, los "americanos", son los dueños de todo el dinero del mundo, no se ha quitado de la mente de los españoles que nunca dejaron su lar. Día a día se ve algún cable en los periódicos en que tal o cual comisión patriótica solicita, o va a solicitar, la ayuda monetaria "de los españoles de América". Francamente, todo esto está resultando abusivo. Un gran porcentaje de los españoles de América, señores de las comisiones, han pasado, pasan y seguirán pasando grandes necesidades... ¿para qué decir hambre?

Algunas verdades: La gran mayoría de los que llegan a España, después de pasar unos años por aquí, hacen el papel de que llegan de buenas corrientes, hablando así que, tratan de esconderse los fondos para que no vean que los tiene rotos. El palurdo por petulancia, ya que no ha tenido tiempo, cuando cortaba caña o rompía piedra, para cerciorarse de cómo se pone el cuello, y, ahora, para que rabie la vecinita se pone el admiñuculo ahmñoneado al revés. El medianamente preparado se ha encontrado el medio en que había pensado desenvolver sus iniciativas, más que acaparado, y tuvo que limitarse a trabajar para sostenerse lo más decentemente que le ha sido posible; por consecuencia, no le fue tan buena la suerte que le haya tocado la lotería. Con grandes sacrificios pudieron ahorrar lo suficiente para ir un par de meses, después de varios años de trabajo, al lado de su familia, y regresar a to da prisa antes de que le descubrieran que se le estaban rompiendo los pantalones por las posaderas.

Estos hombres, y los verdaderamente cultos, que hallan su camino lleno de toda clase de abrojos, saben, conocen, per tierra, empiezan a chuparle la sangre, fíctamente que, en cuanto lleguen a su que mucho necesita.

La decisión no es dudosa: o se somete a la hora más ignominiosa, si no les queda más recurso que ir a su tierra, o su amor propio puede más y entonces dejan sus huesos en América. Los pre destinados que han tenido el apoyo necesario para triunfar, a éstos no los conoce el vulgo porque viven en las ciudades más populosas de España, y son unos pocos.

Es necesario desarraigar esa creencia de la conciencia española y hacer ver al que ha tenido la suerte de no emigrar que por estas tierras no se amarran los perros con longanizas, ni mucho menos. El que se decide a probar fortuna no es precisamente porque vea colmadas sus ambiciones en España, ni siquiera cubiertas decentemente sus necesidades; pero es muy cierto que ni por asomo se hace idea de las vicisitudes de todo género a que habrá de enfrentarse.

Los casos de hombres destrozados entre las paralelas de un ferrocarril por haberse quedado dormidos después de haber rendido jornadas a pie, y descalzos las más de las veces, de cientos de kilómetros, para llegar a un punto donde pensaban obtener trabajo, son demasiado frecuentes por estas tierras de América. ¿Quién puede imaginarse el estado de ánimo de esa criatura que esperaba que el ruido del tren le despertara con su hipodación para engancharse del último carro? El hombre había llegado a la conciencia y se dejó matar tranquilamente. Es preferible la muerte a una vida de paria... y mueren.

Estos hombres aman más a su Patria que a sí mismos. La añoranza de la tranquilidad perdida; el deseo de llegar triunfante; el espectro de la derrota; la separación y el temor de no volver a ver los seres queridos martirizan su alma hasta hacerla insensible... ¡Lo mismo le morir!... se dicen, y mueren ignorados.

Así se llenan los cementerios de América de restos de españoles. En España siguen creyendo en el malloco de oro, y cada día nos pedirán un esfuerzo más. Cada español que llega a las playas americanas después de abrirse paso a fuerza de puños, se merece un monumento y las costas españolas estarían cuajadas de monumentos a la heroicidad.

Hagan algo los de España, que los de América hacemos más de lo que podemos.

VIRGILIO LEDO.

Habana, 1928.

Cosas de la calle

Ha días llamamos la atención de las autoridades locales sobre la intranquilidad que por conducto de distintos amigos de las aldeas limitrofes recibimos sobre una gran mortandad que en tre el ganado de cerda se notaba en la comarca. Hasta la fecha no hemos tenido la satisfacción de saber si fué atendido nuestro ruego o si por el contrario se fué a cabeza al cesto de los papeles como una nota ignorada.

No existe un sólo vecino del distrito que desconozca que la crianza de ganado, ya de cerda, ya vacuno, constituye la única y casi exclusiva riqueza de todo el partido judicial de Chantada, y si ésta, ya por una epidemia, ya por otras diversas causas no se acaba a tiempo poniendo en acción todos los medios de que dispone el Ayuntamiento, la ruina vendrá a pasos agigantados y el remedio vendrá quizás tarde, si es que algún día se le antoja hacernos caso.

Pero no es ésta la única deficiencia que a ojos vistas se nota en la hermosa y simpática villa: los depósitos de basuras de las calles, aprovechados para fines particulares de algún ciudadano, los servidarios en la mayoría de las casas del vecindario, el matadero, lugar infame, inmundicio, foco de infección en donde se sacrifican las reses a golpe de maza como en antiguas épocas de la Historia, las misérrimas tabaquerías, edificios de moderna construcción o arreglo, pero faltas de ventilación y aseó, las aguas pluviales mal olientes vaciadas en las calles principales desde las ventanas de los pisos y el cotidiano paseo de los cerdos por las calles y plazas del pueblo, constituye todo una verdadera vergüenza, demostrando un inculcable abandono del que como ciudadanos protestamos enérgicamente.

Jamás entrará en nuestra norma perjudicar los intereses de ningún vecino; nuestro único deseo es usar la mayor complacencia e imparcialidad con todos, pero convencidos de que la falta de recursos no impide el aseó, observando que no son tan sólo los pobres quienes delinquen burlando las ordenanzas municipales y de sanidad, sino que ese núcleo de desaprensivos sale de entre todas las clases sociales, esperando además que de esos centros de inmundicias pueda desprenderse en cualquier momento una verdadera epidemia en la comarca, es lo que nos mueve a llamar de nuevo la atención de las autoridades a fin de que por todos los medios a su alcance, eviten lo que con suma fa

Honrando la memoria de un ilustre paisano

Nuestro distinguido amigo y compañero el ilustre abogefo compostelano señor Ortiz Novo, en atenta comunicación escrita de nosotros un modesto concurrido a fin de recabar fondos con que honrar la memoria de aquel hijo de Chantada, ilustrado periodista y literato, se llamó Jesús Fernández González, de quien en Chantada hace aproximadamente un año.

Nosotros que conocíamos y tratábamos muy de cerca al llorado escritor y periodista chantadino, nos hacemos en un participio de las frases de aquella crónica que el señor Ortiz Novo en su inimitable pluma publicó ha tiempo en el periódico "La Voz de Galicia" que entre otras, ensalzaba la figura de este infortunado paisano diciendo lo siguiente:

Entusiastas y animosos chantadinos: paisano nuestro (entrañable amigo cronista), escritor y periodista, cada día leal y hombre de bien, si los hay, corazón de hidalgos, nos habló en Chantada (donde vivió varios años y ha algunos meses falleció), largo y tendido una de nuestras frecuentes pláticas en nuestra villa, de la villa natal para la tenía un altar y un amor en su seno.

¿Habráis adivinado que nos referimos al señor Fernández González, autor de "La Vida", "Senda de Amargura", "Alborada"... triunfador en varios certámenes literarios.

¡Ay! ¡esperando—nos dijo reiteradamente—ir a Chantada. Por larga—y a lo es—que sea la temporada que pase siempre me ha de parecer con aquella es mi tierra, Chantada es mi tierra a quien amo, como a mis hijos, y todas las cosas.

¡Ay! nos decía el malogrado don Jesús, familiarmente se le llamaba, así como que allá en Chantada, en sus años comenzara su vida de escritor viéndose un semanario titulado "Las Riberas" en el que colaboraba, entre otros,

Francisco Camba—entonces maestro en Puentemarín.

Después, en Lugo, fué redactor de "El Regional" y más tarde en Jaén de "El Pueblo Católico". Vino luego a Compostela y entró de redactor de "El Eco de Santiago" en cuya redacción lo conocimos y en donde fuimos compañeros.

De entónces (cuando comenzáramos nuestros estudios en la Universidad), hasta nuestra buena amistad que jamás sufrió el más leve eclipse.

Lloremos su muerte como la de un hermano.

Por su corazón, por su bondad, por su arte, por su amor a Galicia y a Chantada quiere esta vieja villa—un jardín de Lugo—recoger nuestro ruego y otra vez sentirse agradecida y colocar por suscripción—que podemos abrir tanto; copa rebosante de bondades, virtudes bien en Santiago—sabiendo de antemano que la ciudad compostelana ha de responder con afecto, una lápida en la casa donde Jesús Fernández—alma transparente que dejaba ver su corazón de oro; copa rebosante de bondades, virtudes, nobleza, hidalgos...—nació o en la donde murió?

¡Qué no se diga que los pueblos y los amigos olvidan sus muertos!

Ante las hermosas y sentimentales frases del señor Ortiz Novo, que agradece mucho en el alma por la parte muy directa que nos toca, réstanos tan sólo manifestar nuestra conformidad en un todo a sus deseos y desde luego las columnas de LA VOZ DEL AGRO están a la disposición de todos los chantadinos que desean contribuir con su pequeño óbolo iniciando una suscripción popular con la que se ha de engrasar la que el señor Ortiz Novo abra en Santiago, dedicando sus productos a los fines propuestos de enaltecer, recordar, admirar la vida de aquel nuestro inolvidable paisano Jesús Fernández González, que tanto amor ha de mostrar siempre por su tierra natal: Chantada.

Antares de ciego

Si os preocupa la higiene no gritéis más en balde pues ya se le ha dicho todo a nuestro joven alcalde

Unas buenas señoritas agraciadas y formales se dedican por las noches a vaciar orinales.

Pobre de aquel transeúnte que por la limpieza lucha y al pasar por esa calle le apliquen tan sucia ducha.

No queo mal a nadie a todo el público quiero pero sólo pido a Dios sea el alcalde el primero.

Dicen se maten los cerdos tiene arreglo extraordinario pediremos que le aumenten el sueldo al veterinario.

No tenemos miedo a nada que se os quite la idea en Chantada no se teme ni a la fiebre tifoidea.

Eso no tiene importancia pues lo que puede pasar es que si alguno se muere se lo lleven a enterrar.

Viva España, viva Lugo viva nuestra tierra amada vivan las niñas bonitas que son todas en Chantada.

XAN DE QUINTELA.

Sensible fallecimiento

En las primeras horas de la madrugada del día 4 del corriente ha dejado de existir en esta villa, la niña Francisca Vázquez Arboar, hija de nuestro pariente amigo don Camilo Vázquez Talvada, digno funcionario municipal de este Ayuntamiento.

La redacción de "La Voz del Agro" se aboca al dolor de los desconsolados padres, deseándoles la suficiente resignación para sobrellevar tan sensible como dolorosa pérdida.

ANUNCIESE USTED EN "LA VOZ DEL AGRO"

Farmacia de Don Manuel Domínguez (ANTIGUA DE DON ALEJANDRO)

Se traslada para la casa de D. Manuel Diéguez, en la misma calle del Comercio. - CHANTADA.

“La Voz del Agro” PERIÓDICO INDEPENDIENTE

Director técnico: D. BENITO RIVADULLA PASCUAL Administrador general: D. JESUS FERNANDEZ TABOADA

SUSCRIPCION En Chantada, al mes. 0'50 pesetas Provincias, trimestre 2'00 id. Extranjero, semestre 12'00 id. (oro)

DE NUESTRA REGION

LA FERIA DE MONTERROSO

Para cumplir el compromiso hecho por nuestro director señor Rivadulla y administrador don Jesús Fernández con nuestros conterráneos y amigos de Cuba, de visitar la feria de Monterroso y venciendo dificultades que la confección de La Voz del Agro origina, han decidido dichos señores llevar a la práctica la indicada visita haciendo el viaje con agrado apesar de lo poco apacible que resultó el día, pues la lluvia que caía en algunos momentos a torrentes nos privó de poder observar con detenimiento los diferentes regates, ofertas y compra venta de todo aquel mundo de traficantes que comprenden de la feria de Monterroso el día primero de cada mes y en modo especial el de noviembre, de Santos, que tanto renombre a cogido.

Guiados por uno de nuestros redactores, un poco amigo de curiosearlo todo, nos hizo girar inspección a un hermoso salón de baile observando el gusto y aseo con que se hallaba adornado, hallándose instalada en el mismo local la muy acreditada y dulce “Ja Asturias” bien presentada, por cierto, y era la vez de ir a la feria y a los obitos grandes.

Grata visita

Hemos tenido el gusto de saludar en esta villa al ilustrado y distinguido periodista, redactor de “La Nación”, de Buenos Aires, don Eduardo Blanco Amor. Blanco Amor, después de larga ausencia, vuelve a Galicia con una alta misión que honra al culto poeta orense, cual es la de transmitir al importante diario bonaerense las impresiones de la actualidad en Galicia.

ENCUENTROS FUTBOLISTICOS

No podrá jugarse el partido Barcelona-Lisboa

MADRID.—El Consejo directivo de la Federación Catalana de Fútbol, ha dirigido una comunicación a la Federación Española, participándole que no podrá jugarse el partido de selección Barcelona-Lisboa, por no disponer de fecha libre.

EL PROCESO DE FORNADEIROS

Se interpone recurso contra la sentencia

El abogado don Basilio Alvarez, defensor de José Fernández, uno de los procesados por el sangriento suceso de Fornadeiros, cuyo juicio oral se celebró recientemente ante esta Audiencia, ha interpuesto recursos ante el Supremo, por quebrantamiento de forma e infracción de ley, contra la sentencia dictada.

NECROLOGIA

En los últimos días de la pasada semana ha dejado de existir en esta villa la simpática y angelical señorita Carmen Guerra González, hija de nuestro partido Jilar amigo D. Julio Guerra y Diaz Varela, antiguo comerciante chantadino. Una cruel enfermedad sufrida con tanta resignación ha truncado la vida de una joven llena de virtudes que por su carácter afable y bondad extremada se había hecho acreedora al aprecio unánime de todos el que por vez primera la tratase, siendo un fiel testimonio de ello el acto del sepelio que constituyó una verdadera manifestación de duelo y al que concurrió la mayoría del pueblo rindiendo así tributo a la que en vida fué un verdadero modelo de virtud. Descansen en paz la infortunada joven y reciban sus familiares la expresión sincera de nuestro más sentido pésame.

Noticias de Chantada y su comarca

Victima de cruel dolencia que le arrebató a a vida en pocos días, ha fallecido en esta villa la niña Marujita Fernández y Rodríguez, hija amantísima de nuestro particular amigo el ex concejal de este Ayuntamiento don José Fernández. Nuestro más sentido pésame a sus desconsolados padres que hacemos extensivo a su padrino nuestro estimado amigo don Manuel Devesa, residente en la Habana.

Por la sociedad “Chantada, Carballo y su Comarca”, establecida en la Habana y que con tan buen acierto preside nuestro excelente amigo don Melecio Piñero, le ha sido otorgado poder para representar a dicha sociedad en esta comarca para cuanto se relacione con la construcción de casas escuelas y viviendas para maestros, a nuestro muy querido amigo, presbítero, don Modesto Vázquez.

Efufusivamente felicitamos a la prestigiosa sociedad, que tanto ha laborado y labora por esta su querida tierra natal por el acertado nombramiento recaído en dos dignos chantadinos que sabrán hacer un merecido honor en la misión encomendada.

También la importantísima sociedad establecida igualmente en la Habana “Taboada, Chantada y Puertomarín”, que preside el caballeroso y distinguido amigo don Manuel Yebra ha nombrado a don Jesús Fernández Taboada, concejal general en los tres Ayuntamientos para cuanto se relacione con la construcción de tres escuelas y casa habitación para maestros que tienen proyectadas en la siguiente forma: Una con dos locales para las parroquias de Argozón y Adá en el Ayuntamiento de Chantada. Otra con dos locales en Taboada y otros los locales en Puertomarín.

Para dar principio a la eficacia de tan hermoso y humanitario proyecto cuentan ya con un depósito de sesenta mil pesetas en la Sucursal del Banco Pastor, de Lugo.

La prestigiosa sociedad que también en Cuba tiene su domicilio social “Monte rroso y Antas de Ulla” que preside el inteligente chantadino nuestro muy querido amigo don Emilio Eiriz, tiene en construcción una casa escuela en la parroquia de San Miguel de Penas, otra en San Pedro Meijide y muy en breve va a construir las de Barreiro y Reboredo en Antas de Ulla teniendo a cargo la dirección la de Veri en el mismo Ayuntamiento.

La meritísima labor de esas seis prestigiosas sociedades pertenecientes al partido de Chantada, compuestas por todo lo digno del elemento chantadino que en Cuba convive, merece múltiples alabanzas por parte de todo ciudadano consciente que sienta amor por España y muy en particular por la hermosa región que en nada envidia a las mejores del mundo.

El domingo 4 del corriente un auto móvil que bajaba por la carretera de La lin, a gran velocidad, fué a chocar con tra el muro que cierra la finca de don Pego de Soa, en el barrio de la Castaña, derribando parte del indicado muro, y a pesar del golpe no ha sufrido desperfecto alguno el citado coche que siguió su marcha, pero no así los ocupantes que el susto les hizo variar de color. Vemos las tabillitas a las entradas de la villa colocadas en puntos bien visibles, pero son aquellas tan pequeñas y el color tan oscuro que con dificultad se lee la velocidad aconsejando a los coches al paso por el pueblo.

La falta de prudencia de los conductores, cualquier día ha de dar disgustos, pues diariamente se ve que aquellos hacen caso omiso de las referidas carteleras; de todos modos, rogamos a los agentes de la autoridad hagan cumplir lo que ya está mandado, es decir, vayan los coches despacio por Chantada.

El día tres del corriente dejó de existir en la parroquia de Piedraña, Ayuntamiento de Chantada, la joven doña Segunda Montenegro, hija de nuestro querido amigo don Francisco Montenegro, concejal del mismo Ayuntamiento. El día cinco tuvo lugar el entierro y funerales asistiendo un gentío grande, pues

tra de las muchas amistades de la familia de la finada. Días haya acogido en su seno el alma de la finada y de resignación al don Francisco Montenegro y familia por tan irremparable pérdida, y más por lo doble que resulta el dolor que es aflige por cuanto, según decíamos en nuestro número anterior, bajó al sepulcro otra hermana de la finada hace muy pocos días.

La feria celebrada en Chantada el 5 del corriente, estuvo muy concurrida, haciéndose muchas transacciones en el ganado vacuno y de cerda.

Hubo colosal tráfico por lo que hace a maíz, centeno y castañas, y no se diga respecto a la habichuela, que su elevado precio hizo furor. Los huevos si que solo los comen los ricos, pues a 2'40 docena ya viven sus cosecheros.

ACTUACION AGRARIA

El Arancel y los agrarios de Elche

Los prestigiosos dirigentes del elemento agrario en la importante ciudad de Elche, don Florentino de Elizacin y don Dositeo Climent, nos dirigen ayer el siguiente despacho telegráfico:

“Al fusionarse “El Correo” con “Vida Agraria”, de Elche, que dirige don Dositeo Climent, e iniciar la campaña agrícola en esta región, he asistido dicha población a reunión solemne comunidad labradores y otras importantes sociedades agrarias acordándose dirigir respetuosa protesta al jefe del Gobierno contra proyectada elevación aranceles importación nitrógeno y aludida por mi la eficaz y valiosa actuación de don Basilio Alvarez en defensa de los campesinos gallegos, en darle con unánime entusiasmo una calorosa felicitación. Firmado: Florentino de Elizacin y Dositeo Climent.”

Agradecemos muy sinceramente el delicado recuerdo que los agrarios levantinos dedican a nuestro ilustre fundador, don Basilio Alvarez.

DEL AYUNTAMIENTO

El presupuesto para el año próximo

El Ayuntamiento de Chantada tiene expuesto al público el proyecto de presupuesto para 1929, por término de ocho días, y otros ocho más para formular reclamaciones. Chantadinos, a examinarlo, pues no decir luego que no lo sabiais: el plazo a contar empieza el día 7.

¿Desea ganar dinero?

Lo conseguirá fabricando en casa espejos, jabones, perfumes, licores, refrescos, pinturas, abonos y otro 150 artículos de gran consumo y rendimiento. No necesita experiencia, maquinaria ni capital. Pida nuestro catálogo general, titulado “TODOS PODEMOS HACER FORTUNA”

Consta de 128 páginas y en él hallará el camino de independizarse o mejorar su posición. También le enviamos una muestra de espejo fabricado con nuestra fórmula PATENTADA EN ESPAÑA bajo el número 85.910. El catálogo y muestra se remite completamente gratis. Dirija su solicitud a nuestro representante

MANUEL MARTINEZ AREAN Avenida de Buenos Aires núm. 185 (RABAZA) ORENSE

Javier Lorenzo Ibarra PROCURADOR CHANTADA

Xacobo Arce Si quedades refrescar ou tomar algo quente agora que ven o frío acudida ó

“BAR 45” Rúa de Travedade, número 450 CHANTADA

NICANOR PEREZ

Propietario de canteiro que hace servicio a Orense para en comendamiento del público que todo esta fecha presta servicio transporte mercaderías de Chantada a Orense diariamente y un viaje semanal a Lugo. PRECIOS MODICOS — SERVICIO ESMERADO

El fiscal de Bilbao pide en sus conclusiones cuatro siglos y medio de presidio para una estafadora

PARA CASAS BARATAS

VITORIA.—Se reunió la Diputación provincial y, en principio, acordó acceder a la petición formulada por la Junta directiva de la Cooperativa de Casas baratas que solicita un anticipo de 511.000 pesetas. Se acordó adelantar, de momento, cien cincuenta mil pesetas, con la garantía de las viviendas construidas.

LAS FERROVIAS ALAVESAS

VITORIA.—Se reunió la Junta de Ferrovías Alavesas, para ocuparse del proyecto de conversión, en vía ancha, del ferrocarril Vitoria Estella y del proyectado ferrocarril Pamplona Logroño. Se acordó que el señor Buesa vaya a Madrid a realizar ciertas gestiones.

CUATROCIENTOS CUARENTA AÑOS DE CARCEL

BILBAO.—Hoy dió comienzo en la Audiencia la vista de una causa contra Constancia Munárriz, para la que pide el fiscal 440 años de prisión, por la comisión de innumerables delitos de estafa.

SE DESBORDA EL CADAGUA

BILBAO.—Por el desbordamiento del río Cadagua, a consecuencia de los últimos temporales de agua, se han registrado inundaciones en todas las casas de la parte baja en Sodupe. Una casa habitada por Leantho Montalbán y su familia, quedó totalmente aislada por las aguas y hubo necesidad de so-

MIENTRAS GOBIERNA PRIMO DE RIVERA

El rey marchará el jueves a Cáceres y el marqués de Estella también irá a dicha capital

Madrid, 12, 5 h.

EL REGRESO DEL MONARCA

En el expreso de Valencia ha regresado a Madrid el rey con el ministro de Marina y su séquito. En la estación fué recibido por el marqués de Estella, los ministros, autoridades y otras personalidades.

PRESENTACION DE CARTAS CREDENCIALES

El nuevo ministro del Ecuador, don Ricardo Crespo, presentó hoy sus cartas credenciales al rey. Asistieron a la ceremonia el marqués de Estella y altos palatinos.

MANIFESTACIONES DEL PRESIDENTE

Momentos después salió el jefe del Gobierno de Palacio, quien manifestó a los periodistas que en poder del rey había quedado parte de la firma que llevaba, en la que figuraban algunos decretos. Añadió el general Primo de Rivera que don Alfonso le había hablado de las maniobras navales diciéndole que venía encantado del espíritu de las dotaciones y de la audacia de nuestros marineros en las pruebas de velocidad.

El jueves-agregó el rey marchará a una finca de la provincia de Cáceres para asistir a una cacería. Yo le acompañaré aparte, cuando esté de regreso en dicha capital para visitar los cuarteles. Terminó diciendo que mañana se celebrará Consejo de ministros, y que probablemente quedarán terminados los presupuestos, para ser enviados en seguida a la Sección correspondiente de la Asamble, a fin de ser discutidos en los próximos plenos del mes de diciembre.

EL NUEVO MINISTERIO DE INSTRUCCION PUBLICA

Ha comenzado el traslado de los oficinas del ministerio de Instrucción pública al nuevo edificio de la calle de Alcalá. Aunque algunos periódicos dijeron que las dependencias del nuevo ministerio de Estado serán trasladadas al ministerio

EN LA ACADEMIA DE LA LENGUA

En la Real Academia Española se celebró la recepción del P. Juliana, que ingresa como representante del habla valenciana. El acto fué presidido por el ministro de Instrucción Pública.

EN LA FACULTAD DE MEDICINA

Esta tarde se proyectaba en la Facultad de Medicina una película alemana titulada Naturaleza y Amor. La entrada era por invitación, pero un grupo de estudiantes, que ascendía a un centenar, irrumpió en el salón arrojando a los bedeles, por cuya causa fué suspendida la proyección.

LA CAPA DE LA CIBELES

La famosa capa con que días pasados apareció adornada la estatua de la Cibele, se halla depositada en la tenencia de Alcaldía de Buenavista para su entrega al que acredite ser su dueño.

PARA CONMEMORAR EL ARMISTICIO

Con motivo de la festividad del día ha pasado desapercibido en las oficinas públicas la disposición del Gobierno acerca de los minutos de silencio que había de guardar los funcionarios para conmemorar la firma del armisticio.

LO QUE DICE LA “GACETA”

El diario oficial publica los nuevos estatutos del Banco Hipotecario. También dispone que continúe desempeñando al Secretario de Relaciones Exteriores, el señor Almeida.

SI QUIERAN HACER PATRIA Y SER AMIGOS DE SU PROGRESO, NO DEJAN QUE ENVIEN DINERO AL EXTRANJERO.

Para ello realice V. sus seguros en Compañías nacionales de primer orden.

La Vasco Navarra

Para seguros de accidentes generales, responsabilidad civil, colectivos, personales, etc.

La Mutual Franco Española

Para seguros de incendios y de todo

La Equitativa

(FUNDACION ROSILLO) Para seguros de vida, rentas vitalicias, etc., etc.

DELEGADO PROVINCIAL

Julio Real Portel

Oficinas en Lugo: Plaza Mayor, Teléfono, número 76

Joaquín Eiriz (Bimbleiro)

TEJIDOS Y FÉRRETERIA SIEMPRE NOVEDADES CHANTADA

Para novedades y precios económicos “El Encanto” - Chantada No pase por la villa sin visitarnos

ULTIMA HORA

Hoy se inaugurará el servicio telefónico entre España y la República de Cuba

Madrid, 13, 2 m.

CUANDO REGRESARA EL REY

Se sabe que el rey regresará de Cáceres el día 19.

También vendrá el marqués de Estella, para asistir a la inauguración de la Casa de Velázquez, en la Moncloa.

EL TELEFONO CON CUBA

Hoy, martes, será inaugurado el servicio telefónico entre Cuba y España.

Al acto se le dará gran solemnidad.

LA LABOR DEL PRESIDENTE

Estalla ha manifestado que dedicó las últimas noches al estudio de los proyectos para terminarlos.

También ultimó las reformas del Cuerpo diplomático y consular, en cuyo capítulo se hacen algunas reducciones a pesar de crearse nuevas Legaciones.

EN LA ACADEMIA DE JURIS PRUDENCIA

Se ha inaugurado el curso en la Academia de Jurisprudencia.

Presidió el señor Callejo, leyendo el discurso inaugural Ossorio y Gallardo, que disertó sobre el Derecho.

La Lotería Nacional

LOS PRIMEROS PREMIOS

MADRID.—En el sorteo de la lotería celebrado esta mañana resultaron agraciados con los primeros premios los números siguientes:

Primero. 6.616, Madrid, Barcelona.

Segundo. 21.763 Figueras, Madrid.

Tercero. 12.130, Alameda, Santander, Madrid.

Cuarto. 10.809 BARCO DE VELLER, DEORRAS, Vigo, Alicante, Cantabria.

Quinto. 10.730 Sevilla, Barcelona, Palma de Mallorca.

Sexto. 29.613, Barcelona.

Séptimo. 29.720, San Felú de Llobregat.

Octavo. 12.334, Madrid, Bilbao.

Noveno. 23.877 Vitoria, Barcelona, Murcia, Sevilla.

Decimo. 13.822, Palma de Mallorca, Barcelona, Madrid.

Undécimo. 19.375, Sevilla, Barcelona, Oviedo, Málaga.

Dodecimo. 12.633, Murcia, Barcelona, Madrid.

Decimotercero. 7.623, Madrid, Barcelona.

Noticias de Madrid

LA SUSCRIPCION DE NOVE DADES

Asciende a 778.222 pesetas la suscripción para los damnificados por el incendio del Teatro Novedades.

Se acordó prorrogar el cierre de la misma.

MUERTO POR UN CARRO

En la calle del Príncipe de Vergara

UN INCENDIO

En Alcázar de San Juan un incendio ha destruido totalmente el edificio del Círculo de la Unión.

EL NUEVO GOBIERNO FRANCES

PARIS.—Poincaré ha logrado constituir nuevo Gobierno, en la siguiente forma:

Presidencia, Poincaré; Justicia, Briand; Negocios Extranjeros, Briand; Interior, Tardieu; Hacienda, Peron; Guerra, Painlevé; Marina, Leide; Instrucción, Marrauz; Obras, Jorget; Comercio, Bonafoux; Agricultura, Donie; Colonias, Maginot; Trabajo, Lyantey; Aire, Amat. Los diarios acogen con satisfacción el nuevo Gabinete, que cuenta en las Cámaras con una mayoría de 360 votos.

CATASTROFE EN UN CINE

Dicen de Moscú que durante la sesión en un cine se incendió el local, pereciendo abrasados 21 niños y resultando otros muchos heridos.

SUAREZ SOMONTE, MEJORA

Dicen de Cartagena que ha experimentado mejoría en la enfermedad que viene padeciendo, el director general de enseñanza, señor Suárez Somonte.

VISITANDO AL PRINCIPE DE ASTURIAS

La reina doña Cristina estuvo hoy en El Pardo, almorzando en compañía del príncipe de Asturias.

EL ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE CANALEJAS

Los diarios de Madrid dedican artículos necrológicos, con motivo de cumplirse el 16 aniversario de la muerte de Canalejas.

EL AUTOGIRO CIERVA

El ingeniero señor La Cierva ha declarado que consiguió en su autogiro volar hacia atrás, perdiendo alguna velocidad.

TERRIBLE TOPETAZO

En la Dehesa de la Villa, a causa del encontronazo con un automóvil, resultó muerto el ciclista Juan González.

LOS COROS DE MIERES

En el Teatro del Centro, de Madrid, han obtenido un gran éxito los coros de Mieres.

EL AUTOGIRO CIERVA

El ingeniero señor La Cierva ha declarado que consiguió en su autogiro volar hacia atrás, perdiendo alguna velocidad.

TERRIBLE TOPETAZO

En la Dehesa de la Villa, a causa del encontronazo con un automóvil, resultó muerto el ciclista Juan González.

A los señores Curas

TALLER DE ARTE CRISTIANO DE LOS CABEZAS

Para Altares, Retablos, Sagrarios, Oratorios, Temples, Tronos, Doseles, Monumentos, Repisas, Andas, Confesionarios, Púlpitos, Candelabros, Atrios, Factotales, Reclinatorios, Comulgatorios, Armarios y Cajones sólidamente contruidos y ricamente tallados en madera de castaño y nogal dentro de los órdenes corintio y compuesto y de los estilos Románico, Gótico y Renacimiento.

Carpintería Artística - Ebanistería en general

Enviamos dibujos y presupuestos a quien los solicite

CHANTADA (LUGO)

¡¡POR FIN!!

En breve no tendrán que valerse los chantadinos de ningún forastero para vestir con elegancia y distinción.

MANUEL LORENZO RODRIGUEZ ha salido para Madrid con objeto de perfeccionarse en corte y confección de toda clase de prendas para caballero y en breve contará Chantada con una estupenda SASTRERIA, la mejor sin duda de la Región.

¡¡POR FIN!!

En breve no tendrán que valerse los chantadinos de ningún forastero para vestir con elegancia y distinción.

MANUEL LORENZO RODRIGUEZ ha salido para Madrid con objeto de perfeccionarse en corte y confección de toda clase de prendas para caballero y en breve contará Chantada con una estupenda SASTRERIA, la mejor sin duda de la Región.

¡¡POR FIN!!

En breve no tendrán que valerse los chantadinos de ningún forastero para vestir con elegancia y distinción.

MANUEL LORENZO RODRIGUEZ ha salido para Madrid con objeto de perfeccionarse en corte y confección de toda clase de prendas para caballero y en breve contará Chantada con una estupenda SASTRERIA, la mejor sin duda de la Región.

Bolsa de Madrid

Interior 4 %	76'10
Exterior 4 %	89'25
Amortizable 4 %	84'00
Id. 3 % 1928	75'75
Id. % 1928	95'30
Id. 4 1/2 %	98'50
Id. antiguo 5 %	95'90
Id. 5 % 1917	94'50
Id. 5 % 1926	103'45
Id. 5 % 1927 con impuestos	93'20
Id. 5 % 1927 sin impuestos	104'45
Deuda ferroviaria 5 % A	102'80
Id. id. 5 % B	102'80
Id. id. 5 % C	102'80
Cédulas hipotecarias 4 %	95'00
Id. id. 5 %	99'50
Id. id. 6 %	112'00
Id. argentinas	2'74
Empréstito argentino 6 %	104'45
Acciones Banco de España	582'00
Id. id. Hipotecario	519'00
Id. id. Español de Crédito	00'00
Id. id. Hispano Americano	00'00
Id. id. Central	209'00
Id. id. E. Río de la Plata	241'00
Id. Unión Resinera Española	85'00
Id. Cia. Monopolio de Petróleos	00'00
Id. F. C. M. Z. A.	588'00
Id. F. C. Norte de España	00'00
Id. Madrileña Tranvías	146'50
Id. pref. Cia. Telefónica 7 %	99'50
Id. Feigueras	76'25
Id. Tabacos	237'50
Id. Azucareras preferentes	00'00
Id. id. ordinarias	55'00
Id. Explosivos nuevas	00'00
Id. id. viejas (Madrid)	1.332'00
Id. id. id. (Bilbao)	1.350'00
Bonos azucarera	93'50
Oblig. F. C. Central Aragón	96'75
Id. Peñarroya 6 %	00'00
Id. Marruecos 5 %	00'00

CAMBIOS

Francos	24'25
Id. suizos	60'10
Belgas	60'00
Liras	00'00
Libras	30'00
Dollars	6'21
Reichsmark	1.485'00
Escudos	00'00

PARIS BOLSA

Libras	124'15
Pesetas	412'50
Liras	134'10
Dollars	25'6075
Francos suizos	492'50
Belgas	355'75

LONDRES

Francos	124'11
Pesetas	30'065
Liras	92'58
Dollars \$	4'8483
Pesos argentinos (oro)	4'747

(Comunicada por el Banco de La Coruña).

Arturo López Trasancos

MEDICO

ESPECIALISTA DE GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

Ex ayudante de I profesor Tapia, en la Facultad de Medicina de Madrid

CONSULTA DE 10 A 1 Y DE 4 A 7

Progreso, 20, 1.º—ORENSE

Maína Varela

Comunica a su distinguida clientela, haber trasladado su acreditado taller de sombreros a la calle de la Paz número 3, primer piso de la Casa Blanca de Hijos de Fernando Oimedo y C.º

Pas n.º 3.—ORENSE

Reparación con garantía

De toda clase de máquinas de escribir, calcular y Registra doras. Se responde de su perfecto funcionamiento. Se hacen abonos anuales para limpieza de máquinas de escribir.

RELOJERIA ALENZA

Pas Nueva, 9.—ORENSE

Dr. Santos Ascarza

DE LA BENEFICENCIA MUNICIPAL DE MADRID

Ex profesor clínico de la Facultad de Medicina

Jefe por oposición del servicio de Cirujía del Hospital provincial de Orense

CIRUGIA GENERAL

Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6

Calle de Vicente Pérez, 29, L.º

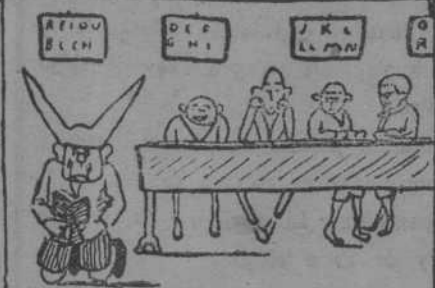
Adolfo Alvarez

OCULISTA

(SUCESOR DE ALVARADO)

Luis Espada, 2.—ORENSE

Historia de un candidato-pi bonito, pi bonato



Desde chico dió señales muy poco intelectuales.



Por sus manías y sus aires le echaron de todas partes.



Le recomendo una furria y aprobó Leyes... en Murcia



Hizo una boda de amor con la hija de un senador.



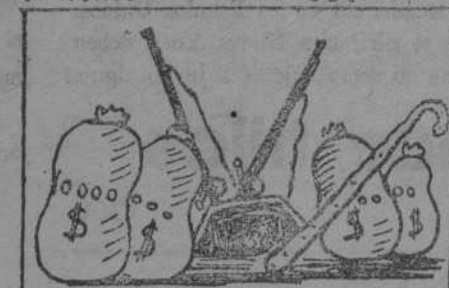
Y ya en perfecto arribista, el hombre se hizo datista.



Al verse encañillado salió para su distrito.



propaganda suya de no se mueva uita



Por estas y otras razones se ganó las elecciones.



Y al volver contó a su esposa lo bien que salió la cosa

Cran Comercio de Tejidos

Especialidad en Pañería Forrería para trajes. - Paquetería y Quincalla. - Ultimas novedades en géneros para señoras. - Gran variedad en adornos para vestidos de todas clases.

Compad calzado elegante en esta casa para Señora, Caballero y Niños.

MI LEM ES VENDER BARATO

MARIA F. FONTELA

Comercio (Soportales). - CHANTADA

RAMON LOSADA

Participa a su numerosa y selecta clientela que trasladó su Sastrería a la calle Leonardo Rodríguez núm. 7, en donde pone a su disposición las últimas creaciones de la Moda

Por qué no

termina de una vez de averiguar cuál es la Máquina de Coser que mejor le conviene?

"NAUMANN"

que se vende en Chantada en la acreditada RE LOJERIA DE MANUEL RODRIGUEZ.

Representaciones de las Máquinas de escribir "Underwod" e "Identi".

No abandonéis la ocasión de adquirir los magníficos relojes de pared "Camillón", "Weinssyer", el "Longines", "Omega", "Lépe", "Ciros", "Cima", "Roscé Patti" y otras marcas acreditadísimas para señora y caballero.

MAGNIFICO TALLER DE REPARACIONES ARREGLO DE TODOS LOS OBJETOS DE PLATA Y ORO, JOYAS Y MAQUINAS DIVERSAS

Gran Sastrería "El Orensano"

CASA VAZQUEZ

CHANTADA

ENORME SURTIDO EN ROPA HECHA Y EN GENEROS PARA MEDIDA. — SE RESPONDE DE LA CONFECCION

Trajes paño inglés para caballero desde 35 pesetas

Id. id. para niños desde 10 "

En Chaquetas y Pantalones de pana y dril desde 6 pesetas.

NO COMPREN SIN VISITAR ESTA CASA

ATENCIÓN: ¡SE ACABÓ EL FRIO!

ZAMARRAS BUEN CASTOR Y FELPA, CON ALAMARES ALREDEDOR, DESDE 25 PESETAS HASTA 50

Fonda "La Cubana"

DE ARTURO GONZALEZ

Se admiten viajeros y huéspedes fijos. Cuenta con amplias habitaciones que dan a la calle del Progreso, y un servicio esmeradísimo.

Luis Espada 1, 2.º.—ORENSE

Los mejores vinos

"TINTO TRES RIOS" Y "BLANCO BRILLANTE"

BODEGAS GALLEGAS.—PEARRES

Dirección:

ORENSE. Apartado, 18.—Teléfono, 1207.

Interesante

A LOS MAESTROS DE OBRAS NO COMPREIS TEJA NI LADRILLO SIN ANTES CONSULTAR PRECIOS A LA

Cerámica Rey

DE CANABAL

Fabricación especial de esta fábrica montada con todos los adelantos modernos.

Jergones metálicos

Se fabrican en diferentes clases y alambres. También se reparan e higienizan los usados.

Calle de Roso.—ORENSE

Compagnie Generale Transatlantique

LINEA DE NUEVA YORK

Saldrán de Vigo directamente para Halifax y Nueva York los hermosos y rápidos vapores

25 de Noviembre ROUSSILLON

Precio de Cámara desde 140 dólares, más impuestos. Idem de tercera clase pesetas 548'70.

(Más ocho dólares de impuesto americano) Niños menores de un año, 40 pesetas. De un año a diez medio pasaje. De 11 a 17 años en adelante pasaje entero.

LINEA DE LA HABANA Y HOUSTON

El magnífico vapor francés,

Precio de 3.ª clase a la Habana 555'25

Para Nueva York únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.º A los súbditos americanos. 2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano. 3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los consules americanos para desembarcar en los Estados Unidos. NOTA. Los pasajeros de 3.ª clase que se dirijan a Nueva York deben presentar una certificación haciendo constar que no están sujetos a juicio alguno.

Antonio Conde, hijos

Apartado, 14. VIGO

COMPAÑIAS FRANCESAS

Sud Atlantique y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRA RAPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices:

28 de Octubre MASSILIA 18 de Noviembre LUTETIA
9 de Diciembre MASSILIA

Precio del billete en tercera clase, Pesetas 613'70
Id. id. tercera camarote id. 648'70
Id. id. tercera preferencia id. 742'55

Para Leixoes, Lisboa, Dakar, Pernambuco, Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

7 de Noviembre FORMOSE 12 de Noviembre DESIRADE
28 de Noviembre BELLE ISLE 10 de Diciembre ANRIGNY

PRECIOS

En 3.ª preferencia con camarote, comedores y salón de conversación..... 702'55
En 3.ª con camarote y comedores..... 608'70
En 3.ª corriente..... 742'55

Salidas de La Coruña

Para Pernambuco, Bahía, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

6 de Noviembre FORMOSE
22 de Noviembre KERGUEN

Precio del billete en tercera clase: 553'50.

NOTA. Los niños menores de dos años, gratis. De dos años y diez no cumplidos, medio pasaje. De diez años en adelante, pasaje entero.

Para toda clase de informes dirigirse a los agentes generales en España.

Antonio Conde, hijos

VIGO: Luis Taboada, 4. LA CORUÑA: Plaza de Orense, núm. 2

Servicio de Correos

Certificados y valores declarados, de 8'45 a 9'45. De 10'15 a 12 y de 17'30 a 18'30.

Paquetes postales, envíos militares y reclamaciones, de 10'15 a 12.

Apartados y Lista, de 9 a 12, de 15 a 10, y de 18 a 18'30.

Venta de sellos y recogida de correspondencia oficial, de 8'30 a 13, y de 17 a 18'30.

Recogida de buzones (estancos) a las 8'15 y a las 13.

Reparto a domicilio, a las 12'30, 16 y 18'30.

Llegada conducciones a las 8'45.

Salida conducciones y peatones a las 15.

Los demás servicios de Giro, Caja, Tarjetas de identidad, etc., continúan con el horario que venía rigiendo anteriormente.

Los domingos no habrá servicio alguno por la tarde.

TASA TELEGRAFICA

Telegramas ordinarios para el interior de la Península, Islas Baleares y Posiciones del Norte de Africa, hasta diez palabras 1'10 pesetas, cada palabra más 0'10 pesetas.

Urgentes, triple tasa que la anterior.

Telegramas diferidos y de madrugada para los mismos sitios, hasta diez palabras 0'60 pesetas, cada palabra más 0'05 pesetas.

Telegramas de lujo 0'30 pesetas sobre las tasas anteriores.

Conferencias de madrugada 1'25 pesetas por cien palabras.

Giro telegráfico 1 por 100 de la cantidad girada más 0'10 pesetas de recibo.

Libros útiles

25 % DESCUENTO PARA NUESTROS LECTORES

El Registro de arrendamiento ... 2'00
Reglamento sobre la circulación de automóviles 2'00
Repertorio alfabético de la Ley del Timbre 2'00

Para cobrar créditos sin necesidad de abogado 1'50

Para saber llevar el Libro de Ventas 1'50

La nueva legislación sobre accidentes del Trabajo, al alcance de todos 2'00

BIBLIOTECA POPULAR LEGISLATIVA

Dirigida por el notable publicista D. CARLOS CABALLERO
Balneario, ca.—BARCELONA

Nelson Lines

Servicio quincenal a las Palmas, Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires, admitiendo pasajeros de primera, intermedia y tercera clase.

PROXIMAS SALIDAS

4 de noviembre HIGHLAND LOCH

18 de noviembre HIGHLAND PIPER

2 de diciembre HIGHLAND PRIDE

16 de diciembre HIGHLAND ROVER

30 de diciembre HIGHLAND LADDIE

Admitiendo pasaje de 1.ª, intermedia y tercera clase.
Precio del pasaje en tercera clase 353'70 pesetas (incluidos los impuestos).

Para más informes dirigirse a

ANDRES FARIÑA, S. en C. VIGO (Apartado 59)

Compañía del Pacífico

PROXIMAS SALIDAS DE VIGO

Para la Habana, Colón, Panamá, Callao, Valparaíso y otros puntos de Chile y Perú

CORUÑA VIGO
OROYA 19 de noviembre 20 de noviembre
ORCOMA 3 de Diciembre 4 de Diciembre

Precios para la Habana (incluidos los impuestos):

ORCOMA OROYA
En primera clase, pesetas, 1.609'75 1.609'75
En segunda " " 1.064'75 1.064'75
En tercera " " 545'25 555'25

Para Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso y otros puntos de Chile y Perú:

CORUÑA VIGO
ORDUNA 13 de enero 13 de enero

Precio en tercera clase al Brasil y Rio de la Plata (incluidos todos los impuestos):

En departamento general Pesetas
En camarote cerrado " 648'70

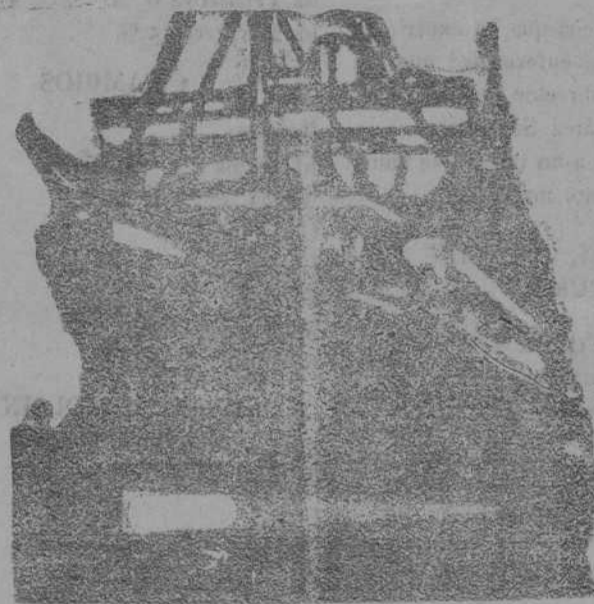
Para Liverpool el 12 de noviembre O RCOMA.

AGENTES ENERALES

Sobrinos de J. Pastor Ltda.

CORUÑA — VIGO

Mala Real Inglesa



Salidas de Vigo

Para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Vigo:

Noviembre 10 vapor "ASTURIAS"
Noviembre 18 vapor "ARLANZA"
Diciembre 2 vapor "ALMANZORA"

NOTA.—El vapor "Asturias" suprime las escalas de Pernambuco y Bahía.

PRECIOS DEL PASAJE EN TERCERA CLASE

Ordinaria, Pesetas 613'70 — Con camarote, Pesetas 648'70

Salidas de Villagarcía

Para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:

Noviembre 14 vapor "DESNA"
Noviembre 28 vapor "DEMERARA"

PRECIOS DEL PASAJE EN TERCERA CLASE

Ordinaria, Pesetas 593'70 Con camarote Pesetas 648'70

Los pasajeros necesariamente tienen que presentarse en los puertos de embarque con tres días de anticipación al anunciado para la salida de los vapores.

Para toda clase de informes respecto a fechas de salida, precios de pasaje, etc., dirigirse a los señores agentes de la Compañía:

En CORUÑA, Sres. RUBINE E HIJOS.

En VIGO y VILLAGARCIA, el Agente general del Norte de España, ESTANISLAO DURAN — Correspondencia: Apartado núm. 75.

Sanatorio Quirúrgico de San Lorenzo

EN SANTIAGO DE GALICIA

De los profesores de la Facultad de Medicina

DR. FERNANDO ALSINA Y DR. ANTONIO MARTINEZ DE LA RIVA
CIRUJANO GINECOLOGO

En este establecimiento que se halla en Terceiras Franciscanas, procedentes tican toda clase de operaciones quirúrgicas agrega un servicio completo de prácticas radiológicas. Funciona un Instituto de Rayos X.

El edificio yérguese aislado de tocámonde, interno.

Lorenzo a pocos metros del paseo de lueta de los directores o al médico.

de Noya. Rodéale un elegante y amplio instalado en edificio "ad hoc" se practica.

Las habitaciones están dotadas de toallas y tratamientos similares, incluso moderno: agua corriente, etc. Hay calefacción en comunicación con la red acueducto urbano, en el valle de San Lorenzo.

En la capilla celebra misa diariamente Herradura y con acceso a la carretera zación interna está a cargo de Religioo parque.

de Comunidades Hospitalarias; a esto ados los servicios que exige el confort ticanos y enfermeros. En el mismo edificación central, cuarto de baño y erviceo dirigido por el doctor don Joaquín Val interurbana.

Para más detalles dirigirse a cualquier el capellán del Sanatorio. La orgán-

Holland - America Line

DE ROTTERDAM

El magnífico y lujoso trasatlántico

Volendam

DE 25.400 TONELADAS

saldrá para los puertos de la Habana y Nueva York de

Santander el 14 de noviembre
Coruña el 15 de noviembre.
Vigo el 15 de noviembre.

admitiendo pasajeros de lujo, primera, segunda, tercera preferencia y tercera corriente.

Este vapor admitirá pasajeros para Veracruz, Tampico y Nueva Orleans, con transbordo en la Habana al vapor "Spaardam".

Precio del pasaje en tercera clase:

Habana Ptas. 555'25
Veracruz-Tampico " 598'50
Nueva York

Para toda clase de informes dirigirse a los agentes señores:

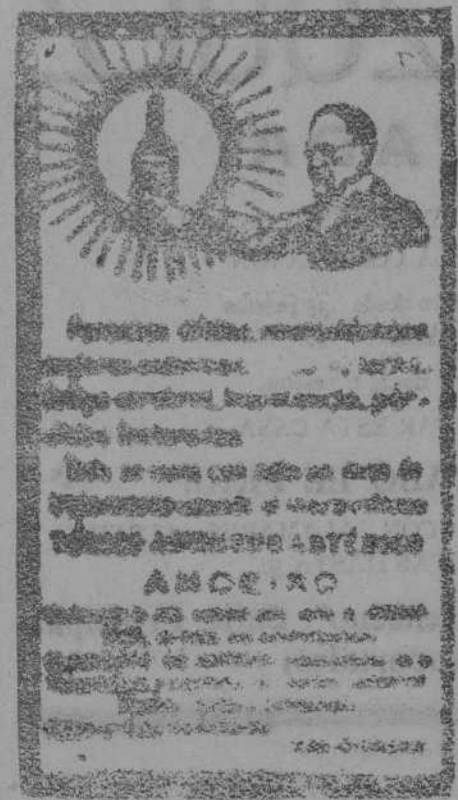
BILBAO, Pérez Ulivarri e Hijos.

SANTANDER, Francisco García.

GIJON, Viuda e Hijos de A. López de Haró.

Coruña, López Campañón.

VIGO, Joaquín Davila y C.ª



Débiles — Elixir Gallo

que da Vida y Juventud